



ZAIT AL MAPLE
زيت الميبل

دليل الهجرة إلى كندا

من اختيار المسار إلى تجهيز ملفك

الحماية واللجوء وإعادة التوطين

الدراسة والعمل بعد التخرج والزيارات

الهجرة الاقتصادية وترشيح المقاطعات وEOI

رواد الأعمال والاستثمار

تقييم الشهادات وترخيص المهن



طبيعة كندية • Alexandrine Roy

إعداد زيت الميبل ذاته

دليلك: ماذا تتوقع وكيف تستخدمه؟

يا عزيزي، هذا الدليل يرتّب لك الطريق: تفهم الخيارات، تحدد ما يناسب وضعك، وتعرف تبدأ من وين. هو ملف PDF تقرأه على الجوال أو الكمبيوتر؛ فيه شرح وخطوات وأمثلة وروابط تساعدك في بحثك.

ماذا تجد بين أبوابه؟

نبدأ بالمسارات والمصطلحات، ثم الحماية واللجوء وإعادة التوطين ولمّ الشمل، والدراسة والعمل بعد التخرج والزيارات، ثم الهجرة الاقتصادية واللغة وأموال الاستقرار. وتجد ترشيح المقاطعات، والأعمال والاستثمار، وتقييم الشهادات وترخيص المهن، والمستندات والميزانية. وفي الختام: أين تستقر بعد الإقامة الدائمة؟ نقارن أونتاريو وألبرتا وكيبك وبريتش كولومبيا، حتى تفكر في المكان الأنسب لشغلك ولغتك وميزانيتك وأسرتك. الروابط الرسمية جزء من طريقة استخدام الدليل: اضغط اسم المصدر لفتح كامل التفاصيل. قبل التقديم أو الدفع، راجع الأهلية والوثائق والرسوم وحالة استقبال الطلبات وتعليمات الجهة. قد تتغير الشروط؛ عند اختلافها مع الشرح هنا، اتبع النص الرسمي الساري المناسب لحالتك.

خطة قراءة بسيطة — خطوة خطوة

1. ابدأ بباب اختيار المسار والمصطلحات، ثم افتح من الفهرس الباب الأقرب لهدفك.
2. اقرأ الشروط والخطوات والمثال، واكتب: ما المتوفر عندي؟ وما الناقص؟ وما خطوتي التالية؟
3. افتح المصادر للتحقق، ثم أبواب اللغة والمال والترخيص حسب حاجتك؛ واختم بالمقاطعات.

شراء الدليل مقابل المحتوى والتحرير والتنظيم والتصميم. لا يشمل تمثيلاً أمام الجهات الرسمية، أو مراجعة ملف فردي، أو وظيفة، أو كفالة، أو ضمان تأشيرة أو إقامة أو ترخيص. المحتوى تعليمي عام؛ والأمثلة للتوضيح وليست توقعاً لنتيجة طلبك أو بديلاً عن استشارة مختص مخول عند الحاجة.

هذا دليل مستقل، غير صادر عن حكومة كندا أو المفوضية السامية للأمم المتحدة لشؤون اللاجئين أو أي هيئة مهنية. الإشارة إليها لا تعني شراكة أو اعتماداً. النماذج والقرارات متاحة من جهاتها. للعودة إلى موضوع، استخدم الفهرس المرتبط أو البحث في قارئ PDF؛ ما لازم تقرأ كل شيء دفعة واحدة.

من هو زيت الميبل؟

زيت الميبل زاته هو الاسم الذي يكتب به صاحب هذا الدليل. الفكرة بسيطة: نفهم الهجرة إلى كندا بشرح واضح ومبسّط، ونرتّب الخطوات حتى تعرف من أين تبدأ وما الذي تحتاجه.

وراء هذا العمل تجربة وبحث ومتابعة للمصادر الرسمية. نقرب لك المصطلح، ونشرح الفرق بين المسارات، ونضع أمثلة وأسئلة تساعدك تقارن بهدوء قبل ما تتخذ قرارك.

حدود هذا الدور

الكاتب ليس محامياً ولا مستشار هجرة. الاطلاع والخبرة الشخصية لا يساويان ترخيصاً مهنيّاً، وهذا الدليل لا يقدّم تمثيلاً أو تقييم أهلية فردياً أو استشارة قانونية.

ليه «زيت الميبل»؟

«زيت» بالسوداني معناها خلاصة الموضوع وزبدته وعصارتة؛ يعني المفيد من الآخر. و«الميبل» (Maple)، أو القيقب، من أشهر الأشجار المرتبطة بكندا، وورقته هي الرمز الظاهر على العلم الكندي.

ومن هنا جاء الاسم مجازاً: نلخص ليك عصارة برامج الهجرة، ونرتّب تفاصيلها بشرح واضح ومبسّط؛ عشان تلقى «زيت» الطريق إلى كندا وتعرف تبدأ من وين.

www.zaitalmaple.com

ابدأ من الصفحة التي تخصك

ما لازم تقرأ الدليل كله مرة واحدة. ابدأ بوضعك الحالي، ثم اختر الباب الأقرب لسؤالك. استيفاء الشروط يختلف عن تلقي دعوة للتقديم، وكلاهما لا يعني الموافقة النهائية.

01	<u>اختيار المسار والمصطلحات</u>	6
02	<u>الحماية واللجوء وإعادة التوطين</u>	9
03	<u>الدراسة والعمل بعد التخرج</u>	53
04	<u>الزيارات المؤقتة والنية المزدوجة</u>	85
05	<u>الهجرة الاقتصادية</u>	102
06	<u>اللغة وأموال الاستقرار</u>	141
07	<u>المقاطعات والمسارات الإقليمية</u>	143
08	<u>رواد الأعمال والاستثمار</u>	185
09	<u>تقييم الشهادات</u>	213
10	<u>ترخيص المهن الصحية</u>	217
11	<u>ترخيص المهن وتأهيل الحرف</u>	237
12	<u>المستندات والميزانية وأوراق العمل</u>	267
13	<u>أين تستقر؟ اختيار المقاطعة المناسبة</u>	276

المصادر الرسمية — ص 304: راجع شروط الجهة وتفصيلها قبل التقديم أو الدفع.
الصور وحقوق استخدامها — ص 331

طبيب، أنت واقف وين؟

وضعك الآن	ابدأ بفحص	ما تحتاج معرفته
حاجة للحماية خارج بلدك	إعادة التوطين: حكومي أو بكفالة	شروط المسار والإحالة وفتح الاستقبال.
حاجة للحماية داخل كندا	أهلية طلب اللجوء	الوقائع وتاريخ الدخول والقيود القانونية.
تخطط للدراسة	تصريح الدراسة، ثم فحص أهلية العمل بعد التخرج (PGWP)	البرنامج المؤهل والتمويل وشروط العمل.
سياحة أو مؤتمر أو زيارة زوج	متطلبات الدخول حسب جوازك	غرض واضح وتمويل ووضع قانوني وخطة مغادرة.
خبرة مهنية خارج كندا	العمال المهرة الفدرالي FSW، وكذلك خيارات ترشيح المقاطعات PNP	المهام واللغة والتعليم والنقاط.
خبرة في حرفة	الحرف المهرة الفدرالي FST	الخبرة والعرض أو الشهادة الكندية.
خبرة عمل كندية مؤهلة	فئة الخبرة الكندية CEC	نوع العمل والوضع القانوني وتوقيت الخبرة.
مهنة تحتاج ترخيصاً	الهجرة والترخيص معاً	هيئة المقاطعة قبل دفع رسوم التقييم.

طبيب أعمل شنو

اكتب وضعك وهدفك، ثم افتح الباب الأقرب. اسم مهنتك أو جنسيتك وحده لا يكفي لتحديد المسار.

مصطلحات تفكّ الخبطة

المصطلح	معناه العملي
IRCC	الجهة الفدرالية المسؤولة عن الهجرة واللاجئين والمواطنة.
Express Entry	نظام لثلاثة برامج هجرة اقتصادية؛ الملف في المجموعة ليس طلب إقامة كاملاً.
TEER و NOC	الأول رمز المهنة بحسب مهامها، والثاني فئة التدريب والتعليم والخبرة والمسؤوليات.
CRS	نقاط تُرتّب المرشحين في Express Entry؛ ليست هي نقاط أهلية البرنامج.
ECA	تقييم المقابل الكندي لمؤهلك الأجنبي؛ لا يمنحك وحده ترخيص ممارسة المهنة.
ITA و EOI	إبداء اهتمام ودعوة للتقديم؛ لكل مسار آليته، ولا تعني الدعوة قبول الطلب.
PR و PNP	الأول برنامج ترشيح المقاطعات، والثاني مقيم دائم. الترشيح ليس الإقامة نفسها.

طبيب أعمل شنو

لو لقيت اختصاراً في نموذج، ارجع لمعناه هنا. فهم الاسم يساعدك تختار الخطوة الصحيحة.

الأسماء الكاملة كما تظهر في المواقع الرسمية:

IRCC — Immigration, Refugees and Citizenship Canada

NOC — National Occupational Classification

TEER — Training, Education, Experience and Responsibilities

CRS — Comprehensive Ranking System

ECA — Educational Credential Assessment

EOI — Expression of Interest | ITA — Invitation to Apply

PNP — Provincial Nominee Program | PR — Permanent Resident

افهم الحماية واللجوء صح

خلينا نفصل بين طلب الحماية وإعادة التوطين والكفالة، ونفهم خطوات كل مسار.



طبيعة كندية • Alexandrine Roy

01 اللجوء داخل كندا

02 إعادة التوطين بمساعدة الحكومة (GAR)

03 الكفالة الخاصة PSR والكفالة المختلطة BVOR

اللجوء ليس برنامج نقاط

قبل ما تبدأ، فرّق بين المسارات: طلب الحماية لا يُحسم بنقاط اللغة والعمر مثل الهجرة الاقتصادية. تُراجع أسباب خوفك وظروفك وشروط المسار. الرغبة في دخل أفضل أو فقدان العمل وحدهما لا يكفيان لإثبات أهلية الحماية.

المسار	أين يكون الشخص	بداية الإجراء
إعادة التوطين من الخارج	خارج كندا، وعادة خارج بلد الجنسية أو الإقامة المعتادة	إحالة من جهة مختصة أو مجموعة كفالة وفق المسار.
طلب حماية داخل كندا	داخل كندا أو عند منفذ دخول	فحص أهلية الطلب، ثم إحالته للجهة التي تفصل في الحماية إذا كان مؤهلاً.
هجرة اقتصادية للاجئ أو نازح	بحسب شروط البرنامج الاقتصادي	فحص مستقل للخبرة واللغة والعرض وسائر الشروط؛ النزوح لا يعفي تلقائيًا منها.

لإعادة التوطين من الخارج فئتان: لاجئو الاتفاقية خارج كندا، وفئة بلد اللجوء. نشرحهما في الصفحات التالية؛ معرفة الفئة لا تعني قبول الملف. الإحالة وفحص كندا مرحلتان لهما شروطهما. بطاقة المفوضية وحدها ليست تذكرة سفر ولا وعدًا بإعادة التوطين.

طيب أعمل شئو

اكتب أين تقيم الآن، وما وضعك القانوني، وما الوثائق التي لديك. ابدأ بالمسار الذي ينطبق على وضعك، ولا تسافر اعتمادًا على وعد وسيط أو تجربة شخص آخر.

الدراسة تبدأ بخطّة واضحة

قبل تدفع عربون الجامعة، خَلِّينا نرتّب الصورة: برنامج مناسب، تمويل واضح، ومعرفة بشروط الدراسة والعمل بعدها. القبول وحده ما بضمن الإقامة الدائمة.



جامعة بريتش كولومبيا UBC • Guilhem Vellut

01 القبول وتصريح الدراسة

02 أهلية العمل بعد التخرج PGWP

03 الرسوم والتمويل والأسرة

قبول، تصريح، وتأشيرة: ما الفرق؟

خلينا نفصل المراحل من البداية: قبول الجامعة شيء، وتصريح الدراسة شيء آخر، والعمل والإقامة الدائمة لكل واحد منهما شروط وطلب مستقل. ادفع وأنت فاهم الخطوة التي أمامك.

الوثيقة أو المرحلة	ماذا تفعل
خطاب القبول (LOA) Letter of Acceptance	خطاب من المؤسسة؛ لا يمنحك حق الدراسة وحده.
تصريح الدراسة — Study Permit	يسمح بالدراسة وفق شروطه؛ والعمل أثناء الدراسة يتطلب استيفاء شروط إضافية.
تأشيرة الإقامة المؤقتة (TRV) Temporary Resident Visa	تسمح بالسفر إلى كندا لمن يحتاج تأشيرة؛ وليست تصريح دراسة ولا ضماناً للدخول.
تصريح العمل بعد التخرج (PGWP) Post-Graduation Work Permit	لخريج مؤهل، بطلب مستقل؛ ليس حقاً لكل خريج.
Canadian Experience Class (CEC) Provincial Nominee Program (PNP)	الخبرة الكندية وترشيح المقاطعات: مساران للإقامة الدائمة، ولكل واحد شروطه.

في طلب الدراسة من الخارج، تصدر التأشيرة أو إذن السفر الإلكتروني اللازم مع الموافقة دون طلب منفصل أو رسم إضافي لهما. خطاب الموافقة ليس التصريح الورقي الذي تستلمه عند الوصول.

مدة الانتظار: افتح أداة أزمدة المعالجة، واختر تصريح الدراسة وبلد التقديم. الرقم تقديري وليس وعداً. احسب وقت القبول وخطاب المقاطعة وإجراءات كيبيك أيضاً؛ لا تحجز التزامات غير قابلة للاسترداد على أساس التقدير وحده.

الزيت في الموضوع

اختر تعليمًا مناسباً، أثبت تمويلك، ثم راجع شروط كل مرحلة قبل الانتقال إليها.

04 الزيارات المؤقتة والنية المزدوجة

زيارة واضحة... وملف يحكي قصتك

ليه مسافر؟ كم حتقعد؟ من يدفع؟ وكيف تغادر؟ رتب إجاباتك وأدلتك قبل فتح الطلب.



أفق مدينة تورونتو، أونتاريو • Lucas George Wendt

01 السياحة والمؤتمر وزيارة الزوج

02 النية المزدوجة وبلد الإقامة

03 التمويل والرفض وخطوات التقديم

04 الزيارات المؤقتة والنية المزدوجة

التأشيرة ومدة الإقامة: ما الفرق؟

تأشيرة الإقامة المؤقتة — Temporary Resident Visa (TRV) — وثيقة للسفر إلى كندا وطلب الدخول. السياحة والمؤتمر وزيارة الزوج أغراض للرحلة؛ ليست كل تسمية تأشيرة مستقلة. التأشيرة لا تضمن دخولك، ولا تمنحك تلقائيًا تصريح دراسة أو عمل. اشرح غرضك الحقيقي:

غرض السفر	ما الذي يوضح رحلتك؟
سياحة	برنامج معقول: المدن والمدة والتكلفة وإجازاتك.
مؤتمر أو اجتماع مهني	دعوة حقيقية، وصلتها بعملك، ومن يتحمل المصروف.
زيارة زوج أو قريب	إثبات العلاقة، ووضع المضيف، والسكن والمدة والتمويل.
زيارة مع طلب إقامة دائم	زيارة مؤقتة فعلية، مع الإفصاح الصادق عن طلب الإقامة.
زيارة أبناء أو أحفاد لفترة أطول	افحص Super Visa للوالدين والأجداد وشروطها؛ ليست تأشيرة لزيارة الزوج.

مثال للتوضيح: تأشيرة صالحة خمس سنوات لا تسمح بإقامة خمس سنوات متصلة. مدة بقائك يحددها ضابط الحدود؛ راجع الختم أو سجل الزائر وأي تاريخ مُثبت عند دخولك.

زمن المعالجة: افتح الأداة الرسمية أدناه، واختر طلب الزيارة وبلد التقديم. الرقم تقديري ومتغير، وليس موعدًا مضمونًا للسفر؛ اسم «مؤتمر» وحده لا يصنع مدة معالجة خاصة.

طبيب أعمل شئو

ابدأ بسبب سفرك الفعلي، ثم افتح صفحة التقديم الرسمية واتبع قائمة الوثائق التي تظهر لحالتك.

حوّل خبرتك إلى مسار تفهمه

خلينا نمشي خطوة خطوة: نحدّد برنامجك، نثبت خبرتك، ثم نحسب فرص المنافسة.



وسط مدينة فانكوفر، بريتش كولومبيا • Marco Tjokro

01 العمال المهرة الفدرالي — FSW

02 الحرف المهرة الفدرالي — FST

03 الخبرة الكندية ونقاط الترتيب

العمال المهرة: الأهلية ثم المنافسة

برنامج العمال المهرة الفدرالي — Federal Skilled Worker Program (FSW) — يقبل خبرة مؤهلة من خارج كندا أو داخلها. يُدار عبر الدخول السريع Express Entry؛ شوف مراحل الثلاث أدناه.

البوابة	السؤال الذي تحسمه
الحد الأدنى	هل تستوفي شروط الخبرة واللغة والتعليم أو لا؟
67 من 100	هل حققت نقاط عوامل الاختيار الستة لهذا البرنامج؟
المنافسة عبر CRS	هل تحصل على دعوة وفق ترتيبك وشروط الجولة؟

- سنة خبرة مدفوعة متصلة في المهنة الأساسية، خلال آخر عشر سنوات، ضمن فئات TEER من 0 إلى 3. طابق المهام الفعلية مع وصف المهنة؛ اسم الوظيفة وحده لا يكفي.
 - سنة بدوام كامل أو ما يعادلها جزئياً: 1,560 ساعة، بحد احتساب 30 ساعة في الأسبوع. لو اشتغلت 60 ساعة أسبوعياً، لا تختصر شرط السنة إلى ستة أشهر.
 - مستوى 7 على الأقل في كل مهارة: CLB للإنجليزية أو NCLC للفرنسية، باختبار مقبول وساري.
 - مؤهل كندي أو أجنبي مع تقييم للهجرة، ثم بلوغ 67 من 100 في عوامل الاختيار.
- تحتاج أيضاً أموال الاستقرار عندما تلزم، واستيفاء شروط القبول، ونية السكن خارج كيبيك. عرض العمل ليس مطلوباً من كل متقدم؛ تحقق من وضعك قبل دفع مال بحثاً عن عرض.
- تقييم المؤهل للهجرة اسمه Educational Credential Assessment (ECA). هو تقييم دراسي، وليس ترخيصاً لمزاولة مهنة.

المدة: افتح أداة IRCC، واختر العمال المهرة عبر Express Entry. الرقم يتغير ولا يضمن موعداً. وقت تجهيز الوثائق وانتظار الدعوة يضاف إلى زمن معالجة طلب الإقامة؛ افصل المراحل في خطتك.

اختبار الهجرة يختلف عن اختبار الترخيص

للإنجليزية: CELPIP-General أو IELTS General Training أو PTE Core.
وللفرنسية: TEF Canada أو TCF Canada. احجز النسخة الصحيحة؛
IELTS Academic و PTE Academic ليسا اختباري الدخول السريع المقبولين.

البرنامج	الحد اللغوي المختصر
العمال المهرة الفدرالي — FSW	7 في كل مهارة
الحرف المهرة الفدرالي — FST	5 للتحدث والاستماع و4 للقراءة والكتابة
الخبرة الكندية: TEER 0 أو 1	7 في كل مهارة
الخبرة الكندية: TEER 2 أو 3	5 في كل مهارة

الجدول بمستويات CLB للإنجليزية و NCLC للفرنسية؛ وهي غير أرقام درجات IELTS.
حوّل كل مهارة وحدها، لا المتوسط. يجب أن تكون النتيجة أقل من سنتين عند إنشاء الملف
وعند إرسال طلب الإقامة؛ ولا يقبل الدخول السريع IELTS One Skill Retake.

لو مهنك تحتاج ترخيصاً

افتح متطلبات الهجرة والجهة المنظمة قبل الحجز؛ قد تختلف نسخة الاختبار أو الدرجات المطلوبة.
لا تفترض أن امتحاناً واحداً يغطي الغرضين. وفر على نفسك تكلفة حجز غير مناسب.

طيب أعمل شنو؟

دوّن الاسم الكامل للاختبار ونتيجة كل مهارة وتاريخ الاختبار، واضبط تنبيهاً قبل انتهاء صلاحيته.

القروش المطلوبة ليست رسوماً

أموال الاستقرار قروشك لبداية حياتك، وليست رسوماً للحكومة. تلزم عادة للعمال والحرف المهرة. تُعفى فئة الخبرة الكندية؛ ويُعفى أيضاً مَنْ لديه معاً تصريح بالعمل في كندا وعرض عمل صالح.

احسب نفسك والزوج أو الشريك والأطفال المعالين لكليهما، حتى غير المرافقين أو الكنديين. يجب أن تقدر على استخدام المال قانونياً عند التقديم وإصدار التأشيرة؛ القرض وقيمة العقار لا يُستخدمان لإثبات هذه الأموال. افتح المصدر لتفاصيل حسابات الزوج والإعفاءات.

حجم الأسرة	المبلغ بالدولار الكندي
1	15,263
2	19,001
3	23,360
4	28,362
5	32,168
6	36,280
7	40,392
كل فرد إضافي	4,112

الجدول الرسمي مؤرخ 7 يوليو 2025؛ تحقق من المبلغ في المصدر قبل التقديم، فالأرقام تتغير. مثال: أسرة من 4 تحتاج 28,362 دولارًا؛ و8 أفراد: $40,392 + 4,112 = 44,504$ دولارات. هذا جدول الدخول السريع؛ لبرنامج الأطلسي وغيره جداول وشروط قد تختلف.

اطلب خطاب البنك بالتفاصيل

على ورق البنك: اسمك، بيانات تواصل البنك، الديون، أرقام الحسابات وتواريخ فتحها، الأرصدة الحالية ومتوسط آخر 6 أشهر. إن كنت معفى، ارفع خطاب تفسير الإعفاء المطلوب.

اختر مكاناً يناسب خطتك

اختيار المقاطعة ما مجرد اسم مشهور. اربط المسار بفرصة العمل وتكلفة المعيشة،

واسأل نفسك: هل أقدر أستقر هنا فعلاً؟



طبيعة كندية • Alexandrine Roy

01 ترشيح المقاطعات: من أين تبدأ؟

02 الأطلسي والريف والمجتمعات الفرنكوفونية

03 شروط القبول وخطوات التقديم

ترشيح المقاطعات: الفكرة ببساطة

اسم البرنامج بالإنجليزية Provincial Nominee Program واختصاره PNP. كل مقاطعة مشاركة تختار أشخاصًا يناسبون احتياجاتها ويريدون الاستقرار فيها. بعض مساراتها مرتبط بالدخول السريع، وبعضها خارجة. الترشيح خطوة مهمة، لكنه ليس الإقامة؛ القرار النهائي للحكومة الفدرالية.

السؤال	لماذا يهم
هل عندك عرض عمل مؤهل؟	بعض المسارات مرتبطة بصاحب عمل، وأخرى تختار مرشحين وفق معايير مختلفة.
هل تحتاج خبرة محلية أو صلة بالمقاطعة؟	الوجود خارج كندا قد يغيّر أهلية المسار.
هل مهنتك تحتاج ترخيصًا؟	قد يلزم إثبات القدرة على الترخيص أو الترخيص نفسه.
هل تبدأ بتسجيل اهتمام أم بطلب مباشر؟	تسجيل الاهتمام لا يعني حصولك على دعوة أو ترشيح.
هل المسار يقبل مهنتك الآن؟	الحصة والقطاعات المستهدفة قد تقيد الاختيار.

كيبك ونونافوت خارج برنامج PNP. ستجد هنا الجهات الإحدى عشرة المشاركة، ثم شرحًا لمساراتها. افتح صفحة المسار نفسه وراجع إشعاراته؛ الصفحة الرئيسية وحدها ما بتديك الصورة كاملة.

احسب الوقت على مراحل: انتظار الاختيار، ثم طلب الترشيح، ثم طلب الإقامة الفدرالي. راجع زمن المسار في موقع المقاطعة وأداة IRCC؛ الأرقام تقديرية ولا تشمل كل فترة انتظار.

للأطباء المؤهلين ترتيبات منفصلة، منها حتى 5,000 مساحة قبول إضافية لمرشحي المقاطعات. وتوجد معالجة معجلة لبعض تصاريح العمل. راجع باب الأطباء؛ هذا ليس ضمان ترخيص أو إقامة.

طبيب، أبدأ من وين؟

قارن مقاطعتين تناسبان عملك وظروفك، واكتب شروط كل مسار وما ينقصك لإكمالها.

مشروع حقيقي، وحسابات واضحة

الاستثمار ما مجرد رقم في حسابك. هنا نفهم المال المطلوب، وتشغيل المشروع، والالتزامات التي تسبق الترشيح؛ خطوة خطوة قبل أي دفعة.



التخطيط للمشروع — صورة توضيحية • Pavel Danilyuk

01 اختيار المسار والمكان المناسب

02 من إبداء الاهتمام إلى التشغيل

03 كيبك: أعمال وعمل حر واستثمار

قبل الاستثمار: احسبها في أربع خانات

المصطلح	المعنى العملي
صافي الثروة	ما تملكه بعد خصم ديونك، مع إثبات مصدره. قد يشمل عقارًا وليس كله سيولة.
الاستثمار المؤهل	ما تنفقه على بنود يقبلها البرنامج؛ ليس كل مصروف في المشروع مؤهلًا.
سيولة الأسرة	مصروف المعيشة والسكن للأسرة، بعيدًا عن رأس مال تشغيل المشروع.
الرسوم والخدمات	رسوم الطلب والتقييم والترجمة والمحاسبة؛ لا تدخل تلقائيًا في الاستثمار.

مثال للتوضيح: لو الحد الأدنى للاستثمار 100 ألف دولار، ما معناها أنك تحتاج هذا المبلغ فقط. أضف تكلفة تأسيس وتشغيل المشروع، ومصاريف الأسرة والرسوم؛ ثم اختبر قدرتك على تحملها.

الزيت: مشروعك لازم يقف على رجله

اسأل: من الزبون؟ ما الذي سيشتريه؟ وكم تحتاج حتى يغطي المشروع مصروفه؟ هذه أسئلة جدوى، وليست نقاط هجرة فقط. في مسارات كثيرة، الترشيح يأتي بعد الإدارة الفعلية وإثبات تنفيذ الاتفاق. شراء شركة أو عقار وحده لا يمنحك إقامة، وهذا الباب لا يغني عن فحص المشروع والعقود.

افصل المراحل في جدولك: اختيار، طلب، تصريح عمل، تشغيل، ترشيح، ثم إقامة دائمة. مدة تشغيل المشروع ليست زمن معالجة طلب الهجرة؛ لا تجمعها في وعد بموعد وصول مضمون.

[130] بريتش كولومبيا | رواد الأعمال والشركات [132] ألبرتا | راند الأعمال الريفي — خطوات التقديم [145] جزيرة الأمير إدوارد | تصريح العمل للأعمال [220] IRCC | أداة أزمة المعالجة الحالية

شهادتك لها قيمة، اختر التقييم الصحيح

قبل ما تدفع، اعرّف المطلوب: تقييم للهجرة، أم قبول للدراسة، أم ترخيص لممارسة مهنتك؟
هنا نفصلها ليك، ونمشي خطوات الطلب واحدة واحدة.



جامعة سايمون فريزر — برنابي، كندا • Red Nguyen

01 تقييم المؤهل للهجرة

02 WES والوثائق الناقصة

03 التقييم ليس ترخيصًا

تقييم الشهادة: ابدأ بالغرض

تقييم المؤهل التعليمي اسمه (ECA) Educational Credential Assessment. يوضح المقابل الكندي لشهادتك الأجنبية؛ لا يضمن وظيفة أو رخصة. في إكسبريس إنترني، يجب أن يكون أقل من خمس سنوات عند إنشاء الملف وعند تقديم طلب الإقامة.

الغرض	ما الذي تطلبه
الهجرة	تقرير لغرض الهجرة من جهة معتمدة تناسب حالتك.
القبول الجامعي	التقييم الذي تحدده الجامعة أو الكلية المستقبلية.
الترخيص المهني	إجراءات الهيئة المنظمة للمهنة في المقاطعة.

للأطباء في المهن الأساسية 31100 و 31101 و 31102: تقييم الشهادة الطبية الأساسية من المجلس الطبي الكندي — (MCC) Medical Council of Canada. للصيادلة 31120 المحتاج لترخيص: (PEBC) Pharmacy Examining Board of Canada، أي مجلس امتحانات الصيدلة الكندي. الاسم المهني والغرض يحددان الجهة.

والمهندس المعماري أيضاً له مسار

للمعماري 21200 المحتاج لترخيص: (CACB) Canadian Architectural Certification Board، أي مجلس اعتماد العمارة الكندي. راجع استثناء التقارير القديمة في المصدر.

طبيب أبدأ من وين؟

أبدأ بقائمة الجهات الرسمية أدناه. WES خيار عام ضمن القائمة، وليست الخيار الوحيد. تأكد من مهنتك الأساسية والغرض؛ تقرير الهجرة لا يُستبدل تلقائياً بتقييم جامعة أو هيئة.

10 ترخيص المهن الصحية

من المؤهل إلى حق الممارسة

الهجرة لها شروطها، وممارسة مهنتك الصحية لها شروط أخرى. خُليْنَا نرتّب الطريقين، حتى تعرف الجهة المطلوبة وما الذي تنجزه كل خطوة قبل دفع الرسوم.



حوار في الرعاية الصحية — صورة توضيحية • cottonbro studio

01 الأطباء والتمريض

02 الصيدلة وطب الأسنان

03 المختبرات والتأهيل والمهن المساندة

10 ترخيص المهن الصحية

الهجرة والترخيص: خطتان مرتبطتان

قد تُقبل في برنامج هجرة وتبقى عندك متطلبات قبل ممارسة مهنتك. ابدأ بجهة تنظيم المهنة في المقاطعة المقصودة، ثم افحص التقييم واللغة والامتحانات والتدريب المناسبين لحالتك.

ملف الهجرة	ملف الممارسة
رمز المهنة وأهلية برنامج الهجرة	المسمى المحمي ونطاق العمل
لغة الهجرة	لغة الهيئة المنظمة
تقييم المؤهل للهجرة عند لزمه	توثيق المؤهلات والتقييم المهني
دعوة أو ترشيح أو عرض مؤهل	امتحان أو تدريب أو إشراف بحسب المسار
تصريح أو إقامة تسمح بالعمل	تسجيل مهني صالح وشروط مزاولة المهنة

قد تتولى جهة وطنية تقييم الشهادة أو الامتحان، بينما تمنح هيئة المقاطعة الترخيص. الطبيب والممرض والصيدلي وتقني المختبر ليست لهم الخطوات نفسها. وجود وظائف شاغرة لا يعفيك من التسجيل؛ اعرف ما الذي يسمح لك الترخيص بعمله فعلاً.

قبل ما تحسم المقاطعة

قارن قبول تدريبك ومسار الترخيص والتكلفة واللغة وفرص العمل مع أهلية الهجرة. ضع ميزانية لفترة التحضير؛ وقد تحتاج عملاً آخر مسموحاً أثناء استكمال مهنتك.

ابدأ بملف مرتب

دوّن المؤهل والتخصص وبلد الدراسة وسنة التخرج والتدريب والخبرة الحديثة، ثم اسأل الهيئة: ما المسار المناسب لهذه الخلفية؟ وما الوثائق والخطوات الناقصة؟

PEBC [28] | مسار خريجي الصيدلة الدوليين

CNO [27] | تسجيل الممرضين المتعلمين خارج كندا

MCC [26] | مسارات الأطباء المتخرجين خارج كندا

NDEB [30] | طب الأسنان والبرامج غير المعتمدة

ترخيص المهن وتأهيل الحرف

من توثيق المؤهل والخبرة إلى جهة الترخيص: اختر مهنتك ومقاطعتك، وابدأ بخطوة واضحة.



الحرف والعمل بأدوات البناء — صورة توضيحية • Mikael Blomkvist

01 المؤهلات والخبرة وجهة الترخيص

02 المهندسون والمعلمون والمحاسبون

03 الحرف ومهن أخرى وخطة التأهيل

قبل الترخيص: رتب أدلة خبرتك

يا صاحب المهنة، العمل الذي تتقنه يحتاج أدلة: ماذا عملت، ومتى، وكم ساعة، وبأي أجر؟ إن كنت تفحص Federal Skilled Trades Program، ارجع لشروطه في باب الهجرة الاقتصادية. ابدأ بالهندسة أو التعليم أو المحاسبة أو الحرف، ثم راجع دليل المهن الأخرى حسب عملك.

- قائمة أصحاب العمل أو العملاء وتواريخ كل فترة عمل.
- خطابات صادقة تصف المهام والساعات والأجر وطريقة التواصل مع مصدرها.
- شهادات التدريب أو التلمذة المهنية والرخص الموجودة لديك.
- ما يثبت الأجر أو النشاط المهني حيث يطلب البرنامج ذلك.
- طابق مهامك الفعلية مع التصنيف المهني الوطني، لا مع اسم الوظيفة وحده.
- متطلبات جهة تنظيم مهنتك في المقاطعة قبل طلب تقييم أو شهادة.

قد تطلب جهة المهنة تقييمًا أو امتحانًا أو تدريبًا؛ القرار يختلف حسب تخصصك ومقاطعتك. الشهادة الأجنبية لا تتحول تلقائيًا إلى شهادة تأهيل كندية؛ والتأهيل المهني ليس تأشيرة.

للمهندسين والمحاسبين والمعلمين وغيرهم

الهجرة والترخيص خطوتان مختلفتان. اسأل هيئة المقاطعة عن حق استعمال المسمى والممارسة. اسم مهنتك وشهادتك من بلدك لا يكفيان وحدهما للعمل في مهنة منظمة داخل كندا.

طيب أعمل شئو

اكتب مهامك الحقيقية، ثم اطلب من جهة العمل تأكيدها. لا تنسخ وصف المهنة إلى خطاب لا يملك.

من القراءة إلى خطوة عملية

جهّز ورقة وقلماً: نرتب مستنداتك وقروشك والخطوة التالية، قبل أن تدفع لأي جهة.



اختيار المسار — صورة رمزية • Jens Lelie

01 مستنداتك وأدلة خبرتك

02 ميزانية قابلة للحساب

03 خطة ثلاثين يوماً ومقارنة المسارات

قائمة المستندات التي تبدأ بها

القائمة دي تساعدك ترتب نفسك. قائمة برنامجك وتعليمات طلبك هي التي تحدد الوثائق المطلوبة. قد لا تحتاج كل بند هنا، وقد تُطلب منك أدلة إضافية بحسب حالتك.

- جوازات ووثائق هوية، وشرح موثق لاختلاف الأسماء عند الحاجة.
- وثائق الزواج أو الشراكة والأبناء والطلاق أو الحضانة حيث تنطبق.
- الشهادات وكشوف الدرجات وتقييم التعليم أو مستندات الترخيص، حسب الطلب.
- نتائج اللغة وتواريخ صلاحيتها.
- خبرات العمل: التواريخ والمهام والساعات والأجر وجهة الإصدار.
- العرض الوظيفي والترشيح أو توصية المجتمع إذا انطبقت.
- مستندات الأموال وفق البرنامج، لا وفق قائمة متداولة في مجموعة.
- وثائق الحماية أو النزوح أو الإحالة إذا كان المسار يتطلبها.
- شهادات الشرطة والفحص الطبي والبصمات بحسب تعليمات البرنامج والطلب.
- ترجمة إنجليزية أو فرنسية ومستندات اعتمادها كما تتطلبها الجهة.

لكل مستند اكتب: لمن يعود؟ من أصدره؟ متى ينتهي؟ كيف أطلبه؟ وأين حفظت نسخته؟
لو مستندك مفقود، سجل السبب ومحاولات استخراج، وتحقق من البديل الذي تقبله الجهة.

طيب أعمل شنو

لا تستعجل دفع فحص أو شهادة محدودة الصلاحية؛ افتح تعليمات مسارك واعرف المطلوب وتوقيته.

13 أين تستقر في كندا؟

بعد الإقامة... وين أنسب مكان ليك؟

اختيار المقاطعة والمدينة المناسبة لحياتك: الشغل والسكن واللغة والأسرة،
مع أمثلة من أونتاريو وألبيرتا وكيبك وبريتش كولومبيا وخطة استقرار عملية.



لوحة تخيلية بالذكاء الاصطناعي تجمع ملامح المقاطعات الأربع — زيت الميبل

01 أربع مقاطعات... ومدن مختلفة

02 مقارنة واقعية حسب ظروفك

03 خطة البداية وورقة القرار

المقاطعة الأفضل... بالنسبة لمين؟

بعد فهم طريق الإقامة، يأتي سؤال الحياة اليومية. هذا الباب يساعدك تختار، ولا يرتب المقاطعات من الأفضل للأسوأ. قارن مدناً فعلية على أساس ظروفك؛ تجربة صاحبك مفيدة للسؤال، لكنها لا تتطابق تلقائياً مع أسرتك.

المعيار	السؤال الذي يحتاج جواباً
العمل والترخيص	هل توجد وظائف تناسبني؟ وما شروط ممارستي؟
السكن والميزانية	كم السكن والنقل والخدمات بعد المقارنة؟
اللغة والأسرة	ما لغة العمل والمدرسة؟ وهل الأسرة مستعدة؟
الصحة والمشاور	كيف أبدأ التغطية وأصل للخدمات والعمل؟
السند وخطة البديل	من يساعدني؟ وماذا لو تأخر العمل؟

أونتاريو وألبرتا وكيبك وBC أمثلة موسعة من خبرة الكتابة للمجتمع، وليست كل خيارات كندا. قد تناسبك مانيتوبا أو ساسكاتشوان أو مقاطعات الأطلسي أو غيرها؛ طيق عليها الأسئلة نفسها. الأرقام في الصفحات التالية مؤشرات محددة، وأمثلة الميزانية افتراضية؛ اجمع عروضاً تناسبك.

نية الاستقرار جزء من ملف الهجرة

ترشيح المقاطعة يتطلب نية حقيقية للعيش فيها؛ لا تستخدمه كحيلة للوصول لمكان آخر. للمقيم الدائم حقوق تنقل، مع حدود قانونية؛ تغيّر الظروف لا يبرر بياناً غير صادق سابقاً.

إذا تغيّرت خطتك

افحص شروط مسارك وأبلغ الجهة حين يلزم؛ ولحالة ترشيح أو التزام خدمة اطلب رأياً مهنيّاً مؤهلاً. لا تعتمد قاعدة متداولة مثل «انتظر عدداً معيناً من الشهور وتزول كل الالتزامات».